Marcos 14 - Nueva Biblia Española (1975)

- 1.Faltaban dos días para la Pascua de los Ázimos". Los sumos sacerdotes y los letrados andaban buscando una manera de darle muerte prendiéndolo a traición,
- 2.porque decían: Durante las fiestas no, no vaya a haber un tumulto en el pueblo.
- 3. Estando Jesús en Betania, reclinado a la mesa en casa de Simón el leproso, llegó una mujer llevando un frasco de perfume de nardo auténtico muy caro; quebró el frasco y se lo derramó en la cabeza.
- 4. Algunos comentaban indignados: ¿A qué viene ese derroche de perfume?
- 5. Podía haberse vendido por un dineral'
- 6.y habérselo dado a los pobres. Y le reñían, 'pero Jesús replicó: Déjenla, ¿por qué la molestan? Está muy bien lo que ha hecho conmigo.
- 7. Porque a los pobres los tienen siempre con ustedes y pueden socorrerlos cuando quieran; en cambio, a mí no me van a tenersiempre.
- 8. Ella ha hecho lo que podía: ha embalsamado de antemano mi cuerpo para la sepultura.
- 9.Les aseguro que en cualquier parte del mundo donde se proclame la buena noticia, se recordará también en su honor lo que ha hecho ella.
- 10. Judas Iscariote, uno de los Doce, fue a ver a los sumos sacerdotes para entregarles a Jesús.
- 11. Al oírlo se alegraron y le prometieron dinero. El andaba buscando ocasión propicia para entregarlo.
- 12.El primer día de los Ázimos, cuando se sacrificaba el cordero pascual, le dijeron a Jesús sus discípulos: ¿Dónde quieres que vayamos a prepararte la cena de Pascua?
- 13.El envió a dos discípulos diciéndoles: Vayan a la ciudad, se encontrarán con un hombre que lleva un cántaro de agua: síganlo,
- 14.y en la casa donde entre díganle al dueño: "El Maestro pregunta dónde está su habitación, donde va a comerel cordero pascual con sus discípulos".
- 15.Les mostrará una sala grande arreglada con divanes en el piso de arriba. Prepárennosla allí.
- 16.Los discípulos se marcharon, llegaron a la ciudad, encontraron lo que les había dicho y prepararon la cena de Pascua.
- 17.Al caer la tarde fue él con los Doce.
- 18. Estando a la mesa comiendo, dijo Jesús: Les aseguro que uno de ustedes me va a entregar: uno que está comiendo conmigo.
- 19. Ellos, apenados, empezaron a replicarle uno tras otro: ¡No seré yo!
- 20. Respondió él: Es uno de los Doce y ése está mojando en la misma fuente que yo.
- 21. Porque este Hombre se va, como está escrito de él, pero ¡ay de ese que va a entregar a este Hombre!, ¡más le valdría a ese individuo no haber nacido!
- 22. Mientras comían, Jesús tomó un pan, pronunció la bendición, lo partió y se lo dio a ellos, diciendo: Tomen, esto es mi cuerpo. .
- 23.Y, tomando una copa, pronunció la acción de gracias, se la pasó y todos bebieron.
- 24.Y les dijo: Esto es la sangre de la alianza mía que se derrama por todos.
- 25.Les aseguro que ya no beberé más del fruto de la vid hasta el día aquél en que lo beba, pero nuevo, en el reino de Dios. P 1/3

Marcos 14 - Nueva Biblia Española (1975)

- 26."Y después de los cantos salieron para el monte de los Olivos.
- 27. Jesús les dijo; Todos van a fallar, como está escrito: "Heriré al pastor y se dispersarán las ovejas?.
- 28. Pero cuando resucite iré por delante de ustedes a Galilea.
- 29. Pedro le declaró: Aunque todos fallen, yo no.
- 30.Y le dijo Jesús: Te aseguroque tú hoy, esta misma noche, antes que el gallo cante dos veces, tres veces renegarás de mí.
- 31.Pero él insistía con vehemencia: Aunque tenga que morir contigo, jamás renegaré de ti. Y los demás decían igual.
- 32.Llegaron a una finca que se llama Getsemaní, y dijo a sus discípulos: Quédense aquí mientras yo voy a orar.
- 33. Se llevó a Pedro, a Santiago y a Juan, empezó a sentir horror y angustia,
- 34.y les dijo: Me muero de tristeza: quédense aquí y estén en vela.
- 35. Adelantándose un poco, cayó a tierra, pidiendo que si era posible se alejara de él aquella hora;
- 36.decía: ¡Abba! ¡Padre!: todo es posible para ti, aparta de mí este trago", pero no se haga lo que yo quiero, sino lo que quieres tú.
- 37.Se acercó, los encontró adormilados y dijo a Pedro ¿Estás durmiendo, Simón? ¿No has podido velar ni una hora?
- 38. Estén en vela y pidan no ceder en la prueba: el espíritu es animoso, pero la carne es débil.
- 39. Y apartándose se puso a orar de nuevo repitiendo las mismas palabras.
- 40. Al volver los encontró otra vez adormilados, porque se morían de sueño, y no sabían qué contestarle.
- 41. Volvió por tercera vez, y les dijo: ¿Así que durmiendo y descansando? ¡Basta ya, ha llegado la hora! Miren, este Hombre va a ser entregado en manos de los pecadores.
- 42.¡Levántense, vamos!; ya está ahí el que me entrega.
- 43. Aún estaba hablando cuando se presentó Judas, uno de los Doce, acompañado de una turba con machetes y palos, de parte de los sumos sacerdotes, los letrados y los senadores.
- 44.El traidor había quedado en darles una señal, diciéndoles: El que yo bese, ése es: deténganlo y condúzcanlo con precaución.
- 45.En cuanto llegó, se acercó y le dijo: ¡Maestro! Y lo besó con insistencia.
- 46.Los otros le echaron mano y lo detuvieron,
- 47.pero uno délos presentes sacó el machete y de un tajo le cortó la oreja al servidor del sumo sacerdote.
- 48. Jesús intervino diciéndoles: ¡Con machetes y palos han salido a prenderme como si fuera un bandido!
- 49. A diario me tenían en el templo enseñando y no me detuvieron. Pero que se cumpla la Escritura.
- 50. Todos lo abandonaron y huyeron.
- 51.Lo iba siguiendo un joven envuelto sólo en una sábana, y le echaron mano.
- 52. Pero él, soltando la sábana, se escapó desnudo.
- 53. Condujeron a Jesús a casa del sumo sacerdote, y se reunieron todos los sumos sacerdotes, los senadores y los letrados.
- 54. Pedro lo siguió de lejos hasta el interior del palacio del sumo sacerdote y se quedó sentado con los P 2/3

Marcos 14 - Nueva Biblia Española (1975)

guardias calentándose a la lumbre.

- 55.Los sumos sacerdotes y el Consejo en pleno, buscaban un testimonio contra Jesús para condenarlo a muerte, y no lo encontraban,
- 56.pues, aunque muchos testimoniaban en falso contra él, los testimonios no concordaban.
- 57. Algunos, levantándose, testimoniaban falsamente diciendo:
- 58. Nosotros le hemos oído decir: "Yo destruiré el santuario éste edificado por hombres, y en tres días construiré otro no edificado por hombres".
- 59. Pero ni en esto concordaban sus testimonios.
- 60.El sumo sacerdote se puso en pie en el centro e interrogó a Jesús: ¿No tienes nada que responder? ¿Qué significan estos cargos en contra tuya?
- 61. Pero el seguía callado yno respondía nada. El sumo sacerdote continuó el interrogatorio preguntándole: ¿Tú eres el Mesías, el hijo de Dios bendito?
- 62. Jesús contestó: Yo soy. Y van a ver cómo este Hombre toma asiento a la derecha del Todopoderoso y cómo viene entre las nubes del cielo".
- 63.El sumo sacerdote se rasgó las vestiduras, diciendo: ¿Qué falta hacen más testigos?
- 64. Han oído ustedes la blasfemia. ¿Qué les parece? Todos sin excepción pronunciaron sentencia de muerte.
- 65. Algunos se pusieron a escupirle y, tapándole la cara, le daban golpes diciendo: Adivina, profeta. También los guardias lo recibieron a bofetadas.
- 66. Mientras Pedro estaba abajo en el patio llegó una sirvienta del sumo sacerdote
- 67.y, al ver a Pedro calentándose, se le quedó mirando y le dijo: También tú andabas con el Nazareno, ese Jesús.
- 68.El lo negó diciendo: ¡Ni sé ni entiendo de qué hablas tú! Salió fuera, al zaguán, y un gallo cantó.
- 69. Pero la sirvienta lo vio y volvió a decir a los allí presentes: Este es uno de ellos.
- 70.El lo volvió a negar. Al poco rato, también los allí presentes empezaron a decirle: Tú eres de ellos, seguro, si eres gal íleo.
- 71. Pero él se puso a echar maldiciones y a jurar: ¡No conozco a ese hombre que dicen ustedes!
- 72. Yen seguida, por segunda vez, cantó un gallo. Pedro se acordó de las palabras de Jesús: "Antes que el gallo cante dos veces, tres veces renegarás de mí", y se echó a llorar.

Biblia - Luis Alonso Schökel y Juan Mateos Luis Alonso Schökel y Juan Mateos, 1975 ©, Editada por Ediciones Cristiandad. P 3/3